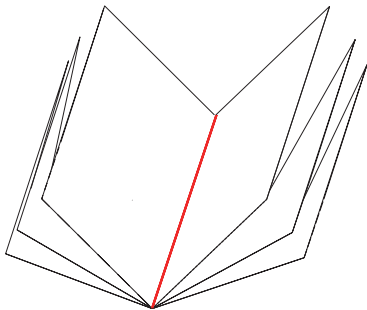


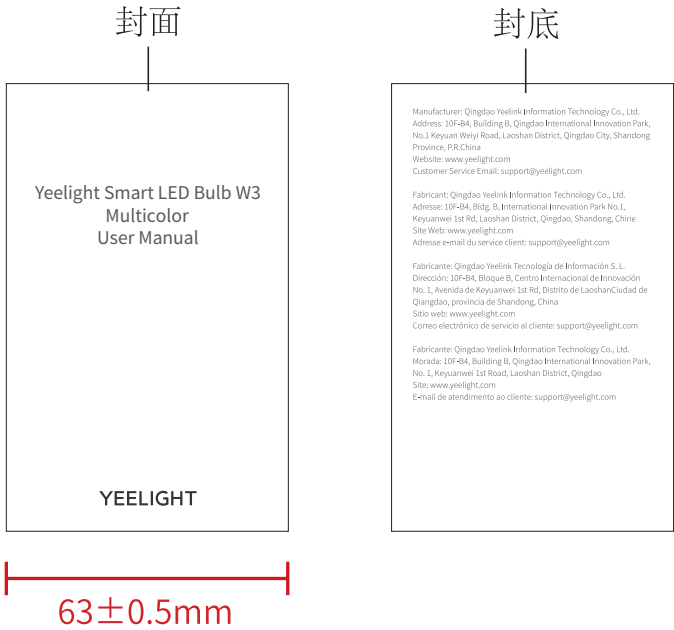
本页不作为印刷内容，上机前请删去

折页方式：



骑马平钉

折完效果：



备注：说明书图纸在准出阶段，只做尺寸及折页方式准出标准，内容以实际签样为准。

历史修改记录	P1	P2	P3	P4	P5
修改时间					
修改内容					

青岛易来智能科技股份有限公司

适用产品 项目代号	YL-Lemon3彩光LP-北美版-球泡-WiFi

物料名称

说明书

版本号 图纸准出以P0为起始版本，其他数字版本无效

P0

设计时间

2021-03-15

设计

审核

批准

刘琛

设计师

产品经理

质量工程师

材质要求： 金东太空梭80g无光铜版纸

制作工序： 印刷+联机过油+裁切+骑马钉

工艺要求： 色相正确，印迹牢固；各色套印不露杂色，
左右偏移≤1mm, 上下偏差≤2mm，
折页偏位≤2mm, 成品尺寸偏差±1MM内可接受

颜色及 专色: CMYK+PANTONE COOL GRAY 11C

比例：按标注尺寸为准

单位：mm

Yeelight Smart LED Bulb W3
Multicolor
User Manual

YEELIGHT

Yeelight Smart LED Bulb W3 (Multicolor) User Manual	01
Yeelight Smart LED Bulb W3 (Multicolor) Manuel d'utilisation	05
Yeelight Smart LED Bulb W3 (Multicolor) Manual del usuario	09
Manual do utilizador da lâmpada LED Yeelight Smart W3 (multicolor)	13

Installation and Steps

01 Install the bulb

Install the bulb and turn on the power.



Notes:



1. Make sure that the power is off when installing, removing, or examining the light bulb.
2. Do not use this product in a lamp with a dimmer (e.g. a desk lamp with a round dimmer switch) to avoid damaging the product.
3. Do not use this product in a damp environment.
4. Do not use the light bulb in a narrow and ill-ventilated lamp shade as it may cause weak signals or heat dissipation issues.

02 Connect to Yeelight App

This product can be controlled on Yeelight App and be configured to interact with other Yeelight products.

Download App

Search for "Yeelight" in an App store or scan the QR code on the right to download and install the App.



Add Device

- Go to the Yeelight App homepage, and click "+" in the upper right corner to add your device.
- Proceed with the configuration as instructed on the App.
- Once you've added a device successfully, you can find it in the device list.

Note: The operation procedure may differ from what's described here due to App updates. Please proceed as instructed on the App.

This product can also be controlled on Mi home, Google Home App, and Amazon Alexa. You can download and install one of these Apps from an App store, and configure your device as instructed on the App. After you have finished the configuration, you can use the App to control the light.

How to Restore to Factory Settings

Use the light switch to turn the light bulb on and off five times (on for two seconds, off for two seconds). The light bulb will display a circling multi-colored effect, then automatically reset itself and display a white light after five seconds. This shows that the light bulb has been restored to its factory settings.

Specification

Model: YLDP005

Lamp Fiting: E26

Rated Power: 8 W

Luminous Flux: 900 lumens

Rated Input: 120 V ~ 60 Hz 0.12 A

Color Temperature Range: 1700–6500 K

Wireless Connectivity: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz

Service Life: Approx. 15,000 h

Operating Temperature: -10°C to 40°C

Operating Humidity: 0–85% RH

Dimensions: $\phi 60 \times 118$ mm

FCC ID: 2ABEU-YLDP005

Product Features



Adjustable color
temperature



Adjustable
brightness



Colored mood light



Smart interaction



Firmware
upgrade



Smart
scenarios

Warning

1. Please make sure that the voltage you use is suitable for the operating voltage of this product before use. Using inappropriate voltage may damage the product and pose a safety hazard.
2. Do not disassemble the product without permission.
3. The bulb will heat during operation. Do not use this product for a long time in closed lampshade. Please make sure that the bulb has sufficient ventilation space to dissipate heat.
4. For indoor use only.
5. Please disconnect the power before installation to avoid electric shock.
6. Use in Dry Locations only.
7. Only use the control provided with or specified by these instructions to control this lamp. This lamp will not operate

properly when connected to a standard dimmer or dimming control.

8. The light source of this product is irreplaceable (LED).
9. This product can neither be used in emergency exits nor emergency lighting.
10. For lamps with a weight significantly higher than that of the lamps for which they are a replacement, attention should be drawn to the fact that the increased weight may reduce the mechanical stability of certain luminaires and lampholders and may impair contact making and lamp retention.
11. Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20cm between the antenna and the body of the user.

FCC Compliance Statement

Any changes or modifications not expressly approved by the grantee of this device could void the user's authority to operate the device.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause harmful interference, and 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Étapes d'installation

01 Installez l'ampoule

Installez l'ampoule et allumez-la.



Remarques:



1. Veillez à ce que l'alimentation soit coupée pendant l'installation, le retrait ou l'examen de l'ampoule.
2. N'utilisez pas ce produit avec un variateur (une lampe de bureau avec un variateur circulaire, par exemple) pour éviter tout dégât.
3. N'utilisez pas ce produit dans un environnement humide.
4. N'utilisez pas l'ampoule avec un abat-jour étroit et mal ventilé, car cela pourrait atténuer les signaux et provoquer des problèmes de dissipation de la chaleur.

02 Connexion à l'application Yeelight

Ce produit peut être contrôlé à l'aide de l'application Yeelight et peut être configuré pour interagir avec d'autres produits Yeelight.

Télécharger l'application

Effectuez une recherche avec le mot clé « Yeelight » dans un magasin d'applications ou scannez le code QR à droite pour télécharger et installer l'application.



Ajouter un appareil

- Accédez à la page d'accueil de l'application Yeelight et cliquez sur « + » dans le coin supérieur droit pour ajouter votre appareil.
- Procédez à la configuration en suivant les instructions fournies dans l'application.
- Une fois que vous avez ajouté un appareil avec succès, vous pouvez le retrouver dans la liste des appareils.

Remarque : la procédure d'opération peut différer de ce qui est décrit ici en raison des mises à jour de l'application. Veuillez suivre les instructions fournies par l'application.

Ce produit peut également être contrôlé avec MIJIA, l'application Google Home et Alexa d'Amazon. Vous pouvez télécharger et installer l'une de ces applications à partir d'un magasin d'applications, et configurer votre appareil en suivant les instructions fournies par l'application. Une fois la configuration terminée, vous pouvez utiliser l'application pour contrôler la lampe.

Restauration des paramètres d'usine

Utilisez l'interrupteur de la lampe pour l'allumer et l'éteindre cinq fois de suite (l'allumer 2 secondes et l'éteindre 2 secondes à chaque fois). L'ampoule émettra un effet multicolore irisé et se réinitialisera automatiquement. Elle émettra ensuite une lumière blanche après 5 secondes. Cela indique que les paramètres d'usine ont été restaurés.

Caractéristiques

Modèle: YLDP005

Culot de lampe: E26

Puissance nominale: 8 W

Puissance lumineuse: 900 lumens

Puissance d'entrée: 120 V ~ 60 Hz 0,12 A

Gamme de températures de couleur: 1700–6500 K

Connectivité sans fil: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n, 2,4 GHz

Durée de vie: environ 15 000 h

Température de fonctionnement: -10 ° C à +40 ° C

Humidité tolérée pour le fonctionnement :

0 à 85 % d'humidité relative

Dimensions: $\phi 60 \times 118$ mm

FCC ID: 2ABEU-YLDP005

Fonctionnalités du produit



Température de
couleur réglable



Luminosité
réglable



Lumière d'ambiance
colorée



Interaction
intelligente



Mise à jour du
micrologiciel



Scénarios
intelligents

Avertissement

1. Avant d'utiliser ce produit, veillez à ce que la tension de votre prise secteur convienne à la tension de fonctionnement du produit. L'utilisation de ce produit avec une tension différente de la tension recommandée risque d'endommager le produit et de présenter des risques.
2. Ne démontez pas ce produit, car les diodes lumineuses peuvent endommager les yeux.
3. L'ampoule chauffe lorsqu'elle fonctionne. Ne l'utilisez pas trop longtemps dans un espace confiné. Veillez à ce qu'il y ait une

aération suffisante pour assurer la dissipation de la chaleur de l'ampoule.

4. Pour une utilisation intérieure uniquement.
5. Avant l'installation, débranchez la lampe pour éviter tout risque d'électrocution.
6. Ne pas utiliser la lampe si elle est exposée directement à l'eau.
7. Ne pas l'utiliser avec des variateurs.
8. La source lumineuse de ce produit est une diode électroluminescente (LED) irremplaçable.
9. NE CONVIENT PAS AUX SORTIES DE SECOURS
10. Pour les ampoules pesant bien plus lourd que celles qu'elles doivent remplacer, faites attention à l'augmentation de poids qui pourrait réduire la stabilité mécanique de certains luminaires ou supports et affecter le contact ou le maintien de l'ampoule.
11. Dans des conditions normales d'utilisation, cet équipement doit être maintenu à une distance d'au moins 20 cm entre l'antenne et le corps de l'utilisateur.

Pasos de la instalación

01 Instale la bombilla

Instale la bombilla y enciéndala.



Notas:



1. Asegúrese de que la alimentación esté apagada cuando instale, retire o examine la bombilla.
2. No use este producto en una lámpara con atenuador (por ejemplo, una lámpara de escritorio con un interruptor de atenuación redondo) para evitar dañar el producto.
3. No use este producto en un entorno húmedo.
4. No utilice la bombilla en una pantalla estrecha y mal ventilada, ya que puede causar señales débiles o problemas de disipación de calor.

02 Conéctese a la aplicación Yeelight

Este producto puede controlarse con la aplicación Yeelight y configurarse para interactuar con otros productos Yeelight.

Descargue la aplicación

Busque "Yeelight" en una tienda de aplicaciones o escanee el código QR que hay a la derecha para descargar e instalar la aplicación.



Añada un dispositivo

- Vaya a la página de inicio de la aplicación Yeelight y haga clic en "+" en la esquina superior derecha para añadir su dispositivo.
- Continúe con la configuración como se indica en la aplicación.
- Una vez que haya añadido el dispositivo correctamente, puede encontrarlo en la lista de dispositivos.

Nota: El procedimiento de funcionamiento puede diferir de lo que se describe aquí debido a las actualizaciones de la aplicación. Proceda según las instrucciones de la aplicación.

Este producto también se puede controlar en MIJIA, la aplicación Google Home y Alexa de Amazon. Puede descargar e instalar una de estas aplicaciones desde una tienda de aplicaciones y configurar su dispositivo como se indica en la aplicación. Una vez que haya terminado la configuración, puede utilizar la aplicación para controlar la luz.

¿Cómo se restablecen los ajustes de fábrica?

Utilice el interruptor de la luz para encender y apagar la bombilla cinco veces (encendido durante dos segundos, apagado durante dos segundos). La bombilla mostrará un efecto multicolor circular, luego se reajustará automáticamente y mostrará una luz blanca después de cinco segundos. Esto le indicará que la bombilla ha restaurado sus ajustes de fábrica.

Especificaciones

Modelo: YLDP005

Portalámparas: E26

Potencia nominal: 8 W

Flujo lumínico: 900 lúmenes

Potencia de entrada: 120 V ~60 Hz 0,12 A

Rango de temperatura de color: 1700–6500 K

Conexión inalámbrica: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 GHz

Vida útil: aprox. 15 000 h

Temperatura de funcionamiento: -10 ° C/ +40 ° C

Humedad de funcionamiento: 0 % - 85 % HR

Dimensiones: ϕ 60 x 118 mm

FCC ID: 2ABEU-YLDP005

Características del producto



Temperatura de color ajustable



Brillo ajustable



Luz ambiental de color



Interacción inteligente



Actualización del firmware



Escenarios inteligentes

Advertencia

1. Antes de usar este producto, asegúrese de que su tensión coincida con la tensión de funcionamiento del producto. El uso de este producto con un voltaje distinto al especificado puede dañar el producto y causar riesgos para la seguridad.
2. No desmonte este producto, ya que los diodos de luz pueden dañar los ojos.
3. La bombilla se calentará durante el funcionamiento. No la use en un recipiente confinado por un período de tiempo prolongado. Asegúrese de que la ventilación de la bombilla sea suficiente para permitir la disipación de calor.
4. Sólo para uso en interiores.
5. Desconecte la alimentación eléctrica antes de la instalación para

evitar el riesgo de descargas eléctricas.

6. No utilizar donde esté directamente expuesto al agua.
7. No utilizar con reguladores de intensidad.
8. La fuente de luz de este producto son diodos de luz no intercambiables (LED).
9. ESTE DISPOSITIVO NO SE DESTINA PARA USO EN SALIDAS DE EMERGENCIA
10. En el caso de las lámparas con un peso significativamente superior al de las lámparas para las que se sustituyen, debe prestarse atención al hecho de que el aumento de peso puede reducir la estabilidad mecánica de determinadas luminarias y portalámparas y puede dificultar la toma de contacto y la retención de las lámparas.
11. En condiciones normales de uso, este equipo debe mantenerse a una distancia de, al menos, 20 cm entre la antena y el cuerpo del usuario.

Passos para a instalação

01 Instalar a lâmpada

Coloque a lâmpada e ligue a alimentação elétrica.



Observações:



1. Certifique-se de que a alimentação elétrica está desligada no momento da instalação, remoção, ou ao examinar a lâmpada.
2. Não utilize este produto com um regulador de intensidade luminosa (por exemplo, um candeeiro de secretária com um regulador de luminosidade) para evitar danificar o produto.
3. Não utilize num ambiente húmido.
4. Não utilize a lâmpada em candeeiros estreitos e com fraca ventilação, pois pode causar sinais fracos ou problemas de dissipação de calor.

02 Ligar à aplicação Yeelight

Este produto pode ser controlado através da aplicação Yeelight e configurado para interagir com outros produtos Yeelight.

Transferir a aplicação

Pesquise "Yeelight" na App Store ou leia o código QR à direita para transferir e instalar a aplicação.



Adicionar dispositivo

- Acesse a página inicial da aplicação Yeelight e clique em "+" no canto superior direito para adicionar o seu dispositivo.
- Proceda à configuração de acordo com as instruções na aplicação.
- Após adicionar um dispositivo com sucesso, este surgirá na lista de dispositivos.

Nota: o procedimento de operação pode ser diferente do descrito aqui, devido a atualizações da aplicação. Proceda conforme indicado na aplicação.

Este produto também pode ser controlado através de MIJIA, Google Home App e Amazon Alexa. Pode transferir e instalar uma destas aplicações a partir da App Store e configurar o seu dispositivo seguindo as instruções na aplicação. Após terminar a configuração, pode utilizar a aplicação para controlar a luz.

Restaurar as configurações de fábrica

Utilize o interruptor para ligar e desligar a lâmpada cinco vezes (ligar durante 2 segundos, desligar durante 2 segundos de cada vez). A lâmpada apresentará um efeito tipo círculo multicolor. Após alguns segundos, a lâmpada reiniciará automaticamente e acender-se-á com uma luz branca. Esta ação indica que as definições originais da lâmpada foram repostas.

Especificações

Modelo: YLDP005

Base: E26

Tensão nominal: 8 W

Fluxo luminoso: 900 lúmenes

Entrada nominal: 120 V ~ 60 Hz 0,12 A

Temperatura de cor: 1700–6500 K

Conectividade sem fios: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz

Vida útil: aprox. 15.000 horas

Temperatura de funcionamento: -10 °C – +40 °C

Humidade de funcionamento: 0–85% RH

Dimensões: $\phi 60 \times 118$ mm

FCC ID: 2ABEU-YLDP005

Características do produto



Temperatura da
cor ajustável



Luminosidade
ajustável



Luz ambiente
colorida



Interação
inteligente



Atualização do
firmware



Cenários
inteligentes

Avisos

1. Certifique-se de que a tensão utilizada é adequada à tensão de funcionamento deste produto antes da sua utilização. A utilização de uma tensão inadequada pode danificar o produto e representar um risco para a segurança.
2. Não desmonte este produto, uma vez que os díodos luminosos podem causar danos nos olhos.
3. A lâmpada aquece durante o funcionamento. Não utilizar este produto durante muito tempo num candeeiro fechado. Certifique-se de que a lâmpada tem espaço de ventilação suficiente para dissipar o calor.
4. Desligue a alimentação elétrica antes da instalação para evitar choques elétricos.

5. Utilize apenas em locais secos.
6. Não utilize com reguladores de luminosidade.
7. A fonte de luz deste produto são díodos luminosos não permutáveis (LED).
8. Para lâmpadas com um peso significativamente superior ao das lâmpadas pque irão substituir, chama-se à atenção para o facto de o aumento de peso poder reduzir a estabilidade mecânica de certas luminárias e casquilhos e poder prejudicar o contacto e a fixação da lâmpada.

Manufacturer: Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd.
Address: 10F-B4, Building B, Qingdao International Innovation Park,
No.1 Keyuan Weiyi Road, Laoshan District, Qingdao City, Shandong
Province, P.R.China
Website: www.yeelight.com
Customer Service Email: support@yeelight.com

Fabricant: Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd.
Adresse: 10F-B4, Bldg. B, International Innovation Park No.1,
Keyuanwei 1st Rd, Laoshan District, Qingdao, Shandong, Chine
Site Web: www.yeelight.com
Adresse e-mail du service client: support@yeelight.com

Fabricante: Qingdao Yeelink Tecnología de Información S. L.
Dirección: 10F-B4, Bloque B, Centro Internacional de Innovación
No. 1, Avenida de Keyuanwei 1st Rd, Distrito de Laoshan Ciudad de
Qiangdao, provincia de Shandong, China
Sitio web: www.yeelight.com
Correo electrónico de servicio al cliente: support@yeelight.com

Fabricante: Qingdao Yeelink Information Technology Co., Ltd.
Morada: 10F-B4, Building B, Qingdao International Innovation Park,
No. 1, Keyuanwei 1st Road, Laoshan District, Qingdao
Site: www.yeelight.com
E-mail de atendimento ao cliente: support@yeelight.com